

# La Petite Tunisie

Le Petit Tunisien

SOCIALE

La Tunisie Socialiste

Insertions 1<sup>re</sup> page 5 fr. la ligne ; 2<sup>e</sup> page : 3 fr. la ligne  
Abonnements et annonces payables d'avance

Rédacteur en Chef : EMILE LACROIX

Abonnements : Tunisie-Constantine 10 fr. par an  
France 12 - Etranger 15 fr. —

## Encore deux ministères en l'air

Le dixième ministère Briand a rencontré un bec de gaz avec les pouvoirs illimités qu'il réclamait jusqu'à fin novembre.

La Chambre les aurait peut être accordés à Briand, s'il n'avait été flanqué de Caillaux qui, à vrai dire, agissait en véritable chef de gouvernement et pour commencer avait chambardé tout le haut personnel de la Banque de France. Faute impardonnable que Briand, politique avisé, n'aurait pas dû laisser commettre.

Dès ce moment, le ministère avait du plomb dans l'aile et il était à prévoir que la Chambre profiterait de l'occasion propice pour se débarrasser surtout de Caillaux qui avait brossé comme à plaisir un tableau effarant de notre situation financière.

Nous devons des milliards-papier à l'Amérique et aux Anglo-Saxons, c'est entendu, mais ces milliards nous ne les paierons qu'autant que nos moyens nous le permettront, comme tous nos débiteurs pour nos créances. Et nous ne leur mettons pas le couteau sous la gorge car nous comprenons qu'à l'impossible nul n'est tenu.

Nos dettes sont des dettes de guerre qui peuvent attendre... elles attendront.

Il y a, il est vrai, la question des changes qui ne sera résolue mettons-nous le bien dans la tête, que le jour où nous aurons évacué la Rhénanie et rendu les gages que nous détenons encore car on a compris que nos anciens alliés ont partie liée aujourd'hui avec l'Allemagne qu'il faut relever coûte que coûte et le meilleur moyen d'y arriver c'est la bataille des changes où notre franc perd chaque jour un peu plus de terrain sous l'effort combiné des germano-américains, des anglo-saxons, des allemands et aussi, hélas ! de quelques « bons » français.

Si nous voulions liquider le passif toute la fortune de la France y passerait et nos terribles amis ne nous laisseraient que les yeux pour pleurer.

L'Angleterre, qui l'eût cru ? a cependant eu un geste élégant en nous accordant de ne commencer les règlements sérieux que dans quatre ans. Il faut mettre à profit ce moratorium en suspendant la loi de 8 heures, en grande partie cause de vie chère et de nos embarras financiers puisque à la fin de la guerre notre dette ne s'élevait qu'à une soixantaine de milliards dont la plus grande partie contractée en France.

Le nouveau ministère Poincaré, celui d'Herriot ayant déjà mordu la poussière, tout en regardant sérieusement la situation, bien en face, ne cherchera pas, il faut l'espérer, à la noier d'avantage, à la rendre plus tragique qu'elle n'est réellement pour le vain plaisir de se faire tresser des couronnes, lorsque le franc reprendra le dessus.

Et pourquoi n'en serait-il pas ainsi ? La livre et le dollar n'étaient-ils pas en recul lorsque M. Pétrel sut parler le langage clair qu'il

fallait ? Que le ministre des finances ose, qu'il prenne les décisions nécessaires et nous verrons certainement la hausse du franc sans pénitence d'aucune sorte que nous annonçait Caillaux.

L. de P.

## BULLETIN

### Un bon décret mais tardif

Nos confrères ont annoncé la publication du décret relatif à l'amersissage des hydravions dans les ports tunisiens.

C'est une excellente mesure un peu tardive il est vrai, car prise plus tôt elle nous eût évité l'inconvenance que l'on sait sans risque pour son auteur, aucun décret ne réglementant encore la navigation aérienne.

Nous ne voulons pas nous appesantir sur un incident déjà vieux que la colonie-sœur de Tunisie a regretté autant que nous-mêmes car nous vivons en bonne intelligence et n'avons d'autre désir que de vivre en paix sur ce sol où nous sommes venus pour des raisons diverses planter notre tente.

Les uns attirés par le mirage qu'exerce Carthage sur les cerveaux épris de littérature qui n'ont pu lire Gustave Flaubert sans être empaumés et n'ont plus eu d'autre désir que de vivre sur la terre des Hamilcar et des Annibal.

D'autres y vinrent plus prosaïquement pour y gagner leur vie, les uns et les autres constituent un élément de la population qui peu à peu tend à se fondre et n'a nul envie de causer des embarras au gouvernement protecteur, donc incident regrettable qui ne pourra plus se renouveler.

Mais pourquoi le décret ne précéda-t-il que l'amersissage dans les ports tunisiens ? De Tripoli ou même de Sardaigne ou de Sicile ne peut-on venir en Tunisie par avion ? Le décret est donc insuffisant. Il faut interdire à quiconque de survoler la Tunisie et empêcher les avions d'atterrir en quelque point que ce soit de la Régence s'ils ne se sont préalablement munis d'une autorisation auprès du gouvernement tunisien.

Mieux vaut prévenir les incidents que d'avoir à les regretter.

Espérons donc que cette lacune ne tardera pas à être réparée.

I.S.P.

## Echos & Nouvelles

### A la Résidence Générale

M. Bonzon, ministre-délégué à la Résidence générale est rentré à Tunis pour permettre à M. Lucien Saint de prendre quelques semaines de vacances dans son manoir de Marignac, près de Luchon qui, décidément, devient grâce à l'abondance réclame du « Journal de Tunis » la station thermale préférée des tunisiens.

Mme Lucien Saint accompagnait naturellement son mari dans son déplacement.

Nous leur souhaitons d'agréables vacances qui ne soient pas troublées par des événements nécessitant un brusque retour à Tunis.

### Dans la Mutualité

Nous relevons avec plaisir les distinctions honorifiques suivantes attribuées à de fervents mutualistes de Souk Ahras.

Médaille d'argent. — MM. Mellis C. et le Docteur Mesgniche, les distingués adjoints au maire.

Médaille de bronze. — MM. Mougeot, Borg Paul et Lévy A., imprimeur.

Mention honorable. — MM. Duclos, Perruche Armand, Grassi Ernest, Millet Joseph, Carlotti Pascal, Cignoni, Darley Sultana Salvator, Ch. Pienelli, Anglada, Accio, Gibelli et Vella.

Tous nos compliments à ces dévoués mutualistes.

### Fiançailles

Nous apprenons avec un très vif plaisir les fiançailles de Mlle Marcelle Montauzié, de Souk Ahras, avec M. Louis Devaux, de notre ville.

Mlle Montauzié est la fille de notre regretté ami, ancien capitaine des douanes à Souk Ahras, puis attaché à la Cie des Phosphates de Constantine.

Nous formons pour les futurs époux des vœux de bonheur et de prospérité.

### Le Destour donne signe de vie

A l'occasion du 14 juillet le parti libéral constitutionnel a adressé un télégramme au président de la Chambre des députés où nous relevons que l'autorité beylicale devrait reprendre l'exercice du pouvoir.

Pour notre part, nous n'y verrions aucun inconvénient car le bey s'embarasserait fort peu des cours mondiaux et il aurait tôt fait de mater la vie chère en décrétant l'interdiction de sortie des blés, farines, semoules, sons, pâtes alimentaires, fèves, huiles, bétail et au besoin en les soumettant à une forte taxe de sortie.

Ce ne serait peut être pas l'âge d'or pour le producteur mais les habitants y trouveraient leur compte et la possibilité de vivre alors qu'aujourd'hui ils ne savent plus comment faire pour nourrir leurs familles.

### A la recette principale des douanes

Nous avons appris avec un véritable plaisir la nomination de notre ami, M. Pardigon, inspecteur des douanes, comme receveur principal des douanes à Tunis, en remplacement de Mr Bourdot qui a pris sa retraite.

Nous adressons au sympathique M. Pardigon nos plus sincères et amicales félicitations pour le poste de choix qui vient de lui échoir.

### Un confrère fêté

C'est notre excellent confrère M. Servier, Directeur de la « Dépêche de l'Est » de Bône qui a reçu de la rédaction du journal et de l'imprimerie Centrale une croix d'officier de la légion d'honneur en brillants que ceux-ci ont tenu à lui offrir dans une petite fête intime et charmante.

### La route de Souk Ahras à Ghardimaou

Grâce aux efforts de notre ami, M. Léon Deyron, conseiller général et maire de Souk Ahras, la route de Souk Ahras à Ghardimaou va être prochainement entreprise. On aura mis du temps à se décider à la construire. Il est vrai que l'Algérie ne voulait plus rien savoir de la Tunisie depuis le vote de la loi douanière qui avait fait perdre au port de Bône le transit de nos céréales qui autre fois, étaient toutes dirigées sur ce port pour éviter les droits élevés d'importation en France.

Mais ces temps sont révolus et l'Algérie comprend mieux qu'elle a intérêt à multiplier les routes et les voies ferrées qui mettront en communication les deux pays.

Le premier pas dans cette voie a été le vote des quatre millions nécessaires pour le raccordement de la voie ferrée de Tébessa-Le Kouif à Kalaâ-Djerda, le second, des deux millions pour la route de Souk Ahras à Ghardimaou et le troisième sera la transformation en voie large de la voie étroite du Bône-La Calle et son raccordement à la ligne de Mateur à Tabarka.

Saluons l'aurore nouvelle et tendons une main fraternelle à nos voisins dont les intérêts finiront par se confondre avec les nôtres.

Plus de mesquine jalousie d'intérêt de clocher, plus de rivalités pour un port plutôt qu'un autre, les marchandises seront dirigées sur le port le plus voisin et les voyageurs iront au gré de leur fantaisie vers la ville de leur préférence.

### La mosquée de Paris et la délégation tunisienne

Les journaux de la capitale ont été très sobres de détails sur les missions algérienne et tunisienne qui semblent avoir été tenues quelque peu à l'écart des diverses cérémonies où les marocains tenaient la rampe.

Il n'y en avait que pour le sultan, ce qui est logique, les pachas et les grands

caids du Moghreb, au premier rang desquels trônait Ben Ghabrit, le plus parisien des musulmans; directeur du protocole et promoteur de l'idée d'édifier une mosquée à Paris pour laquelle il ne ménagea ni son temps, ni ses efforts, c'est une justice à lui rendre.

Une mosquée à Paris, c'est un acte de haute portée politique dont il faut le féliciter très sincèrement.

Qu'importe si notre délégation n'a pas brillé au premier rang, nous ne nous en formalisons pas, elle sera à l'honneur quand S.A. le bey sera à Paris où il recevra l'accueil chaleureux que les parisiens réservent aux amis de notre pays.

### A Korbous

Le bruit court dit notre excellent confrère la « Tunisie Française » qu'une réorganisation complète de la station d'hiver de Korbous serait envisagée.

Une société nouvelle, à capitaux puissants, aurait acheté la quasi-totalité des actions de la société actuelle, fondée par M. Lecore-Carpentier et pratiquement entre les mains de ses héritiers directs.

Cette nouvelle société aurait l'intention de dépenser des sommes importantes à l'aménagement de la station — construction d'un Palace, d'un Casino moderne, avec salle de spectacles et salles de jeu agencées — et de multiplier à la fois les attractions, les agréments du séjour et les facilités de communication entre Korbous et la capitale de la Régence.

Souhaitons la réussite de tous ces projets qui animeront peut-être un peu à la fois Tunis et Korbous et serviront, par le rendement d'une cagnole normale, à soulager, des misères.

Ajoutons à ces nouvelles données sous les réserves d'usage, que le très sympathique directeur actuel de Korbous, M. Huard, a fait connaître depuis plusieurs mois, son intention définitive de se retirer, et que sa retraite, sans aucun lien avec la réorganisation dont on parle, aurait lieu dès le début de la saison prochaine qu'il prépare.

On nous dit de divers côtés qu'il aurait comme successeur un officier supérieur en retraite, ayant commandé une unité des troupes du commandement de la Tunisie.

### La vie chère nous étirent

Donc, voilà M. Ours promu au rang de directeur de notre grand marché municipal. Il aura fort à faire s'il veut mater la spéculation qui s'exerce sur une échelle si grande que ceux qui s'y livrent ne voudront jamais se résoudre à abandonner les profits illicites qu'ils en retirent. On a apposé deux panneaux sur lesquels sont affichés les prix de gros et de détail minima et maxima. On peut faire tout le tour du marché on ne trouvera pas un revendeur pour vendre sa marchandise autrement qu'au prix maximum et encore les 9/10<sup>e</sup> le majorant de 20 à 25 pour cent.

Et puis il n'y a pas que les marchands de légumes qui sont à brider il y a les bouchers et les épiciers.

Nous avons voulu faire une expérience. Avisant chez un épicier des boîtes de végétaline. Combien ? dix francs 50. Non 10 francs. Ça va bien, 10 francs pour vous. Je suis encombré je les prendrai demain. Le lendemain, il n'y en avait plus et chez le voisin c'était 10.75 alors que la semaine précédente l'article était coté 9 francs. Et tout est à l'avantage sauf pour le beurre et les fromages.

Nous pourrions citer d'autres exemples. A quoi bon ? Nous sommes sur la pente fatale et ce sont les minotiers qui mènent le bal avec 40 francs de bénéfice sur une balle de farine et comme conséquence le pain à 2.45 demain 2.55 dans un pays qui regorge de blé. Que serait-ce si nous devions nous en procurer en Argentine ou ailleurs ?

### Pauvre Tunisie !

### Le mouvement des prix en France

L'indice général des prix de gros calculé pour la fin de juin par les services de la statistique générale de la France accuse une nouvelle et inquiétante hausse. De 664 en avril (base 100 en juillet 1914) il était passé à 702 en mai : un nouveau bond l'a porté en 754 en juin.

Les prix de détail suivent la montée

des prix de gros, mais avec plus de lenteur. L'indice établi par la Statistique Générale accuse 554 en juin contre 522 en mai et 503 en avril.

Même si la hausse des changes s'arrêtait et si les prix de gros ne poursuivaient pas leur mouvement ascensionnel on devrait vraisemblablement s'attendre à une nouvelle élévation des prix de détail au cours des mois suivants.

## En pleine incohérence

### Les Restrictions

Avec la contribution volontaire, c'est tout ce qu'a trouvé, avant de s'en aller l'ineffable ministre des Finances, qui, certes, ne peut pas poser au thau-mathurge. La récente expérience des changes n'a donc pas servi ? A-t-on voulu comprendre que ni la politique, ni la balance commerciale n'ont eu de réel effet sur la crise qui recommence ? Il était pourtant bien simple de conclure que la spéculation était responsable d'une hausse difficilement explicable par les facteurs ordinairement invoqués par les « Economistes distingués » qui sont aujourd'hui aussi disqualifiés et ridiculisés que les météorologistes du « Matin ».

La nation victorieuse, copieusement roulée par ses pseudo-amis et alliés va se mettre la grande ceinture ! Ce seront toujours les mêmes, comme durant la guerre, qui se priveront. Soyez sans crainte pour la voiture de M. Loucheur : son carburateur brûlera sa dose coutumière d'essence. Le pain, le sucre, toutes les denrées interdites seront servis à profusion sur la table de ceux qui nous préchent la grande pénitence.

Si seulement le renchérissement et la privation de tout ce que nous avons pris, avec volupté, l'habitude de consommer depuis la guerre pouvait déchaîner quelques bonnes émeutes dont les puissants du jour sont déshabitués depuis trop de temps ? Sur ce chapitre, il serait imprudent de préjuger, car ce qui était admis pendant la guerre comme conséquence d'une cause sacrée ne l'est plus aujourd'hui. Les Allemands ne sont plus à Noyon et le peuple, tout émasculé qu'il est, commence à trouver raide l'attitude de la finance anglo-saxonne qui rend vaines les maigres augmentations que ses patrons lui servent. (A l'exclusion, bien entendu, des ouvriers dont le salaire a officieusement la garantie de change...)

Pourquoi vouloir réglementer d'abord les importations ? Le premier geste utile serait de fermer, sans aucune dérogation, les frontières aux denrées alimentaires qui sortent de France pour aller régaler Anglais, Allemands, et tant d'autres pays à monnaie dite saine. Le déplorable Binet, ministre de l'Agriculture, n'ose faire nulle peine, même légère, à ses nouveaux amis les agriculteurs. Avant de lui céder la place, Jean Durand, ministre des blés exotiques et du café, lui a laissé de sévères consignes que ce pauvre « minus habens » tremble d'enfreindre. Il a donné jusqu'ici, toute sa mesure en débauchant dans les banquets de commerçants et d'agriculteurs, une leçon péniblement apprise et débauchée d'une voix morne.

Ce ministre médiocre serait risible en toute autre circonstance. Mais, aujourd'hui, il est défendu d'être bête aux gouvernants. Il est vrai que le personnel ministériel dès qu'un grain de phosphore irradie son cerveau, s'en sert pour manier dextrement l'escopette !

Si on ferme les frontières aux denrées d'importation, que, surtout, on n'institue pas un comité des Dérégulations ! Durant la guerre, le hasard des affectations militaires m'a permis d'en connaître les scandaleux agissements. Je publierais dans ce cas mes souvenirs de « Dérégationnaire » qui sont édifiants. Tout le monde a beau savoir que les restrictions du temps de guerre n'ont servi qu'à emplir les poches de requins et requineaux, peu de gens peuvent savoir jusqu'à quel point s'étala la honte des pots de vin !

Quand on songe qu'un employé de la banque Chaskin a pu gagner 4 millions sur le change, les repaire avec 2 autres



millions de supplément, on ne peut plus nier l'existence d'une spéculation effrénée, de la part d'un nombre incalculable de nos nationaux, qui, bien plus que les importations, assassine le franc

Seulement, ces personnages sont « tabous ». Les pouvoirs publics préfèrent, au lieu d'accomplir le geste énergique de fermer le marché des changes, faire supporter à l'ensemble des pauvres bougres qui n'en peuvent mais, de ridicules et d'inefficaces restrictions qu'ils entendent bien ne pas appliquer pour leur compte personnel.

C'en est assez à la fin dit notre excellent confrère le « Parlement et la Bourse » de Paris. Oui c'en est assez. Tous les citoyens ne sont tout de même pas des imbéciles ou des combinards. Quelques carreaux cassés, quelques personnages houpillés bien à propos auraient plus d'influence sur les changes que toutes les restrictions, toutes les belles promesses des dirigeants.

Il est simple de choisir dans l'annuaire Chaux quelques-uns des principaux responsables. Point n'est besoin d'une grande effusion de sang, une dizaine de fripouillards soigneusement repérés et rossés suffiraient pour inciter les autres à une sagesse salutaire.

Malheureusement, quand le peuple excédé se soulèvera, il ne fera aucune distinction. Et quand il sera déchainé, il sera trop tard pour apporter un régulateur à sa tardive fureur. Il urge de provoquer ce que les médecins appellent un abcès de fixation !

H. GIBERT DE CARDONNE

### Suite des Echos

La journée de 9 heures se généralise en Italie

Le principe de la journée de 9 heures, appliqué maintenant dans toutes les industries, dans toutes les maisons de commerce, banques, administrations, va être étendu aux écoles et lycées.

On annonce même que les vacances seront écourtées et que la rentrée scolaire aura lieu un mois plus tôt.

Des locomotives électriques pour le Maroc

Le « Petit Marocain » annonce que deux nouvelles locomotives électriques ont été débarquées à Casablanca du vapeur Tadla cela porte à quatre le nombre des machines importées au Maroc.

Alimentée par un courant continu à haute tension de 3.000 volts, chacune d'elles pèse 72 tonnes et possède une puissance de 1.400 C.V. Leur vitesse limite est de 90 k. à l'heure, mais la vitesse par exemple, en remarquant un train de phosphates de 1.400 tonnes, n'excédera pas 40 à 45 km.

De nouveaux essais officiels vont être effectués la semaine prochaine, également sur la ligne de Kourigha, et seront complétés par des expériences de freinage électrique dont la compagnie attend d'excellents résultats.

Si nos renseignements sont exacts, l'Office chérifien des phosphates atteindrait cette année le million de tonnes qui viendront concurrencer la production des exploitations algéro-tunisiennes d'autant plus sérieusement que le phosphate est plus riche, aussi serait-il sage d'envisager le contingentement pour toutes les exploitations Gafsa comme le Maroc car Gafsa marche à pas de géant vers les 2.000.000 de tonnes.

Il ne serait ni juste ni équitable que le Maroc fit seul les frais du contingentement.

Si l'on ne prend aucune disposition, nous assisterons à l'effondrement des sociétés secondaires qui ne pourront soutenir la concurrence des deux puissantes exploitations.

L'Islam sous le joug

Tel est le titre d'un livre d'un puissant intérêt que vient de faire paraître M. Eugène Yung, ancien vice-résident au Tonkin collaborateur de la « Démocratie Tunisienne ». Ce livre est en vente dans toutes les librairies ou chez l'auteur 50 av. Malakoff à Paris

### Administration des Habous

AVIS

L'Administration des Habous fait connaître que l'année agricole en cours allant expirer, elle va mettre en location les henchirs et terrains habous publics et privés par des adjudications dont les dates et lieux ont été fixés et portés à la connaissance du public par des avis qui ont été affichés sur les places publiques de la Régence.

La première adjudication pour les terrains habous de la banlieue de Tunis va avoir lieu au siège de l'Administration des Habous le 2 août prochain à 4 h. de l'après-midi.

Toute personne qui désire surenchérir devra être présente aux jours et heures d'adjudication.

Pour tous renseignements, s'adresser au Bureau Foncier n° 28 de l'Administration des Habous, 55, Rue de l'Eglise à Tunis.

P. Le Président des Habous B. ZAOUCHE

### ANIS BERGER

Apéritif anisé

Ets Claude Berger et Cie. — Marseille

À vendre

A vendre le dictionnaire Diderot en 55 volumes.

Prix avantageux - s'ad. bureau du journal.

### Administration des Habous

AVIS

L'Administration des Habous fait connaître que la date d'adjudication pour la location de la partie sud de l'Henchir Birme, fixée primitivement sur l'avis n° 1 au lundi 2 Août prochain, a été reportée à une date ultérieure.

P. Le Président des Habous B. ZAOUCHE

Evitez typhoïde, entérite, etc....

En stérilisant l'eau avec les : "COMPRIMÉS PURIFIE L'EAU". Emploi facile, aucune saveur désagréable. Toutes pharmacies. o.15 le comprimé. GROS : JASMA, Place de la Gare TUNIS.

Le lait est le plus concentré est le plus riche suisse BERNAL en crème

C'est le plus cher mais le meilleur Dépositaires: 3 rue des Belges — Tunis

### Administration des Habous

AVIS

1. UNE MAISON ET UN MAGASIN attenants situés impasse El Keradechi n° 10, rue Djemaâ-el-Haoua à Tunis.

Mise à prix : mille deux cent cinquante francs par an, ci... fr. 1250

2. UN MAGASIN ET UNE BOUTIQUE de construction ancienne situés, rue El Kheloua, n° 18 (quartier de Bab el Djazira) à Tunis.

Mise à prix : cinq cent vingt francs par an, ci... fr. 520

La Djemata donne avis au public que le jeudi 12 Août courant à neuf heures du matin, il sera procédé par voie d'enchères publiques au siège de l'Administration des Habous à Tunis, rue de l'Eglise n° 55 à l'adjudication pour la constitution en enzel des immeubles ci-dessus désignés.

Il appartient à tout amateur de ces immeubles de se présenter au jour et heure indiqués ci-dessus.

Pour de plus amples renseignements l'on est prié de s'adresser au bureau foncier n° 28 de l'Administration des habous à Tunis.

Le Président des Habous Moh. Salah BACCOUHE

### PHARMACIE BLOCH

4, Avenue de France et rue Al-Djazira

BLOCH Léon Fils

Pharmacien de 1<sup>re</sup> classe de l'Université de Montpellier Lauréat de l'Ecole Supér. d'Alger Téléphone 558

### Raymond Valensi

INGÉNIEUR ARCHITECTE

22, rue de Russie — TUNIS

Dépôt de Machines Agricoles

41, Rue Al-Djazira

### Korbous

Saison du 15 Novembre au 15 Mai

Comptoir Général de matériaux

Batiment, Industrie, Agriculture, Epris

ELLAMTI & TUBIANA

SOUSSE (TUNISIE)

Télégramme : Antar — Téléphone :

Chaux, Ciments, Plâtres de toutes qualités

Carreaux en Ciment, Faïence et Vernis

Tuiles et Briques

Fers, tôles, Acier, Métallurgie Générale

Bois de Construction et d'Ebénisterie

Verrres à vitres en tous genres

Instrumentes de Pesage

Fournitures Générales d'Ateliers

### Maison de Pyrotechnie

Fondée en 1888 Téléphone 1 30

Paonessa Père & Fils

Artificiers

Inventeurs de Projectiles de Guerre

Propriétaires de S.A. le Bay et de la ville de Tunis

Fabrique à Bergal - Magasin de vente : 3, rue de Brologne

Vente et location d'articles d'illuminations

et de décorations drapeaux français et internationaux

de toutes dimensions sur commande, entreprise d'illuminations électriques

pour les Fêtes Publiques et privées

TRIBUNES ET STALES POUR FETES ET EXPOSITIONS

### JAMAIS rien ne vaudra MAUD

l'Eau et la Poudre de riz

Madame Maud Euvé Hyères (Var)

### Pianos

ERARD, PLEYEL & HOFMANN

les trois marques mondiales

### J. & A. Bembaron

5, Rue Es-Sadikia TUNIS

N.B. — Etant donné l'importance de nos achats nous vendons nos pianos à des prix défiant toute concurrence.

### Maisons recommandées

TUNISIA-PALACE 1<sup>er</sup> ordre, au centre de Tunis près des gares, des bateaux, de la poste, des théâtres, cuisine réputée à prix fixe et à la carte, ascenseur

Belle Jardinière — Vêtements et tout ce qui concerne la toilette pour Hommes — Au Comby, 5 et la rue d'Angleterre et 17, rue d'Italie en face Poste — Tunis

Grande fabrique d'espadrilles Ripoll, Montera et Garcia. — Téléph. 24.17 - 1 R, Al-Djazira - Tunis - Gros demi-gros détail.

Grands Magasins de Nouveautés du « Petit Paris, avenue de France - Tunis — Brani frères et Cie, pp<sup>tes</sup>.

Pharmacie Scemama diplômé de la Faculté de Médecine de Montpellier, 53, rue des Aftais - Tunis — Maison Française.

Grand Hôtel de France — Premier ordre (Tunisie). — L. de Lacroix, propriétaire — Soussé

PRODUITS ALIMENTAIRES et denrées coloniales — Boccaro et Nizard — Gros - Demi-Gros — Expédition à l'Intérieur — 1, Rue Léon-Roches - Tunis.

Mercerie Parisienne. — Jacques Bismuth — Av. de France - Tunis. — Hautes nouveautés. — Seul Dépôt des gants « Perrin », parapluies « Rovet » et parfumerie « Aryse ». Fournitures complètes pour couturières.

Entreprise Générale des Travaux Electriques E. A. Minault et Fils, ancien Couturier Micaud - 7, rue Léon-Roches, Tunis

Artificiers — PAONESSA, père et fils, rue de Bretagne - Tunis.

Maison de santé pour les yeux, dirigée par M. le Dr Guénod — 1<sup>re</sup> Clinique fondée à Tunis en 1883, 1, rue Zarkoun - Tunis.

Demandez partout les

### apéritifs-Licari

Importation - Exportation de tous produits — Mohamed Ellamti, négociant rue de France Soussé Tunisie — Adresse télégr. : Mohamed Ellamti — Soussé.

Vous trouverez, tous les jours, la documentation photographique la plus complète et la plus variée dans

### EXCELSIOR

GRAND ILLUSTRÉ QUOTIDIEN à 30 centimes

Le plus moderne des journaux

TROIS MOIS SIX MOIS UN AN

Abonnements à EXCELSIOR

Colonies... 25 frs 48 frs 95 frs

LA PAGE DE MODES

LA PAGE DE T. S. F.

LA PAGE DES SPORTS

Tous les jours dans

### EXCELSIOR

un minimum de 50 photos pour les derniers événements du monde entier.

Spécimen franco sur demande. — En l'absence de la rue d'Angleterre, Paris, nos mandats en chèques postaux (Compte n° 59714, demandez la liste et les conditions des Prizes gratuites) font valoir votre

### ACCUMULATEUR FULMEN

Supérieur au meilleur. Comptoir Général des Produits Lubrifiants, 11, avenue Jules-Ferry. Téléphone 6-68.

### Comptoir National d'Escompte Paris

Société anonyme au capital de 250 millions de francs entièrement versés

AGENCES DE TUNISIE :

TUNIS - BIZERTE - MATEUR-SFAX

SOUSSE-MONASTIR

Dépôts à vue et à échéance fixe

(TAUX AVANTAGEUX)

Escompte et recouvrements

Toutes opérations de Banque

toutes opérations sur titres

Location de compartiments de

COFFRES - FORTS

DÉPÔT DE COLIS



VÊTEMENTS J. BELL

5, Rue d'Italie, TUNIS

Un

complet

signé

J. BELL

est une merveille

d'élégance

Le meilleur

marché de tout

TUNIS

REP. DE LA RENAISSANCE - TUNIS

Le Gérant : E. LUMBROSO

### AGENCE GÉNÉRALE D'ASSURANCES

### LA NATIONALE

Vie, Incendie, Accidents de toute nature, Vol, Grêle

« LA NATIONALE VIE », dont la production pour 1921 est de 227.920.049 fr., se classe comme les années précédentes en tête de toutes les Compagnies françaises, dépassant la Compagnie venant immédiatement après elle de 57.720.049 francs.

SIÈGE SOCIAL : 2, Rue Pillet-Will et 17, Rue Laffite - Paris

S'adresser pour tous renseignements chez M.

J. O. FELICLI, 4, Avenue de France - Tunis - Téléphone 4.79

Agent Général et Inspecteur de la Cie

### C<sup>ie</sup> Générale Transatlantique

Services Maritimes de la Méditerranée

AGENCE DE TUNIS

Pour tous renseignements, s'adresser à l'Agence, 3, rue Es-Sadikia. Départs de Tunis pour Marseille directs tous les samedis à 5 heures du soir. — Départs de Bizerte pour Marseille les Mardis à 17 h.

### Chaux Hydraulique et Ciment

### PAUL POTIN

DÉPÔT : Rue de Turquie (Port)

BUREAU : 22, Rue Es-Sadikia

Téph. : Tunis n° 197, Potinville n° 2 réseau d'Hammam-Lif

### Banque Franco-Tunisienne

de prêts mobiliers et monts de piété tunisiens

La Société délivre des Bons de Caisse qui rapportent 10 CINQ pour CENT NET d'impôt. On peut dire que c'est le roi des placements, 13, rue d'Alger, Tunis.

### C<sup>ie</sup> DE NAVIGATION MIXTE

Cie Touache - Paquebots - Poste Français

Imm. au trib. de comm. de Lyon n° B 1624

AGENCE DE TUNIS

Service régulier entre Marseille-Tunis & Tunis-Marseille

Pour fret et passages, s'adresser aux bureaux de l'Agence à Tunis, rue d'Alger.

L'Agent principal : Casimir PÉDELUPÉ.

### G<sup>DE</sup> DISTILLERIE TUNISIENNE

### G. & E. LICARI

USINE A VAPEUR

Rue d'Espagne et rue de Besançon — TUNIS

Liqueurs de premier choix - Vins en gros

Spécialité d'Amer et de Fernet Licari

oRécompensés à plusieurs expositions et concours. Médaille

Exposition Universelle Paris 1900, Médaille au Concours Paris 1900

### Aux Armes & Munitions de France

Spécialité de Fusils à bague, à percussion

Centrale et à Hammerless

Choix de Révolvers et Pistolets automatiques

Vente de Poudre de l'Etat

TAIEB ELLAMTI - SOUSSE

Téléphone 80 — Télég. TAIEB ELLAMTI - Soussé

### - RESTAURANT DU JAPON -

G. FIORINI, Propriétaire

— 7, Rue Amilcar — TUNIS —

Service à la Carte — Repas sur commande — Vraie Cuisine italienne — Spécialité de Ravioli et Cassate — Vins Fins de la Maison ROUFF de Naples — Vins de Piémont et Vins de Chianti.

Société Générale pour la Fabrication de la Dynamite

Procédés et brevets A. NOBEL

PELLET César, Agent

DÉPOSITAIRE A TUNIS : 3, Rue de Vesoul, 3

Dynamite Gomme A et N. 1 Détonateurs, Mèches de mines

3 tissus goud round. Télég. 1.39 - Adresse Télég. ; PELLET T. Tunis

L'Huile qui graisse le plus

### «- Vacuum Mobiloil -»

Marque «GARGOYLE»

Maison A. MODIGLIANI

Agent Général et Dépositaire pour la Tunisie

5, Rue Saint-Charles — TUNIS

Télégr. Import-Tunis Téléphone : 0.74

### Société Générale

POUR FAVORISER LE DÉVELOPPEMENT DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE EN FRANCE

Société Anonyme fondée en 1874 au Capital : 500.000.000

Siège Social à Paris : 54 et 58 Rue de Provence

Agences de Tunisie : TUNIS, SOUSSE, SFAX

Principales opérations

Comptes de dépôts de fonds et comptes courants à intérêts ;

Escomptes et encaissements d'effets de commerce — Avances

sur marchandises et connaissements — Crédits documentaires

— Délivrances de chèques sur tous pays — Opérations

de Bourses — Souscriptions sans frais aux émissions — Avances

sur titres — Garde de titres — Encaissements et Escompte

de coupons — Virements télégraphiques — Billets et Lettres

de crédit circulaires — Change de monnaie.

Correspondants sur toutes